

本草綱目穀之部第二拾二卷

本草綱目穀部第二十二卷

穀之一

胡麻

ゴマ黒白ノ二品アリ系用和産ノ巨勝ヲ用

漢書ハ多菴蔚子

集解

大麻アサヱエゴマ黄麻大麻ノ一名鴨掌

アヒルノ足ノウラ大梨子ヲハアカサノ実灰

滌葉子アラサウノミ白油麻シロゴマ麻胡麻和製

ナシ青葉子マノハ麻摺ゴマカラ

亞

麻シラミゴマ一名ヌトゴマ番名レイサアト

云本紅夷産ト云胡麻ヨリ大ニ褐色光リアツ

テ油多水ニ浸セハ菴蔚子ノ如クニフリレテ油

出ル種ヲマケ氏不生

下

大麻アサニ品アリ花アサト云ハ花ハカリニテ実

ナシ雄ノ実アサト云ハ子バリテ花ナシ雌ノ麻

黄

實麻動ハ時珍ノ説ニ従フヘシ麻實サヤノア

麦

ル実之麻勃アサノ十麻人ハ黄英ヲ云リ、レ実
之油麻ゴマ
小麥 コムキ上呂ノモノヲニエト云々田ノ下品
ノモノヲバキト云々実細長粒ニ作ル

集解

浮麦シイナムキ

麦

麦粒カラコ麵ムキノコ麥粉レヤウフ麴節フ麦

妙

ハツタイヌムキイリフ麦ぬクロニボウ一名

大麦

フトムキ一名ヲハムキ一名トシクサ五穀

内ノ産

上呂ノ青稞麦ムキヤス一名ハタ

集解

穢麦ムムキ青稞麦ムキヤス一名ハタ

カムキ醬油ニ作ル上呂稗麥不詳大麥ヲハムキ

穢麦

ムムキワスムキ一名コウホウムキ

雀麦

キヤヒキクサ

穀名

菟葵不詳

蕎麦

ソバ一名ヒメソバ雌ノウルトモキトノニ

集解

鳥相樹リウキウハセ

集解

黄魚鱧魚ノ一名

○泄浮ノ久不止平胃散ノ症ニ何漏ニテモヌソ

バガキニテモニ三十日程用テ治スルヲ砂之又夜

學ヲトラスルニ寒氣甚キ片ニ蕎麦粉ニ少し砂

糖ヲ雜テ白湯ニテ飲之ハ温ヲ能寒ニ堪テ翌日

停滯セハル

苦蕎麦 イヌソバ蕎麦ニ似テ大ニ味苦ノ爲レ北

国ニ多種ニ稻稗ニ先主ノ説ニタソハ一名ヤブ

ソハヲ當レ氏其稗小ノ石塊食用致不徒

モキハノ近江篠原ノ産上呂人染ニナシテ石

堅不軟兩手ニテ之ヲ引ニキレス京都出ニテ西

篠原

都

西國ノ

右歌草

種類

國ノ產下品染ニ作ルニタヘス強飯トナスヘシ
箱ト云ハイ子ノフ人糯種ノ苗ヲ通シテ箱ト云

イ子ノフヲ右歌ニトミクサト云本草ニテハ箱
ハモチコノ人ハ是ハ后世ノフ人

種

籼名 籼ウルシ子又与種同

肥前ニ産ス下品人

集解

火米テンギクゴノ一名ホンテンゴノ一
名古城コノト云陸地ニ植ヘ水ヲ石用メソタツ
之常ノイ子ヨリハ高クシテ五六尺ニ及フ米粒
モ亦大メ常ノ米ノ一粒半ノ大サ穂ノ長サ一尺許
リ是ヲ火米ト云ハ嶺南ノ地ニテハ平地ナシ毎
年ヲ焼灰トナシ其灰中ニ種ヲ下シテ生ス故
ニ名ク詳廣東新語

和音仙

大

籼

タイトウコノ一名トウホシモチトウル
トノニ種赤白アリ和太唐米ト書ス泉府志ニ
大冬米ト書ス肥前鹿嶋毛佐賀薩廣ホニ出

穀之ニ

稷キビ一名マキビ一名ウルキビ一名イヌキビ

類。

集解

芝英サイワイダケ

茶

集解

千千キビ呂類タシ
林栗モキアワ葵菜カンアサイ

蜀黍

タウキヒ一名モロコシギビ

玉蜀黍

ナシハシキビ一名タマキビ北国ノ方言

タウキヒ義濃ノ方言高麗キヒ三種アリ赤キモ

ノハ粘スモチクハセニ製シテ佳ク黄色ノ者不

粘白花ニハ不可之白色ノモノ下品

集解

梭魚梭子ト云シ

梁

ヲニアワ一名シカクワス一名ヲハアワ一名

サルアワ一名シマアワ一名ケアワ毛長メ大

赤黒ノ二種アリ本下品不拘土地生ス

栗

ウルアワ一名アワ梁ニ比スルニ穂細クヤハ

小く故コトヲト云

林

モキアワ赤黒白ノ三種アワ

縹子

ヒヘ

集解

縹子ノヒヘ其マコモ薦草ヨシアシノ物

稗

ノヒヘ野生スルモノ

集解

鳥木穂ノ色ノ黒ク野生スルモノ俗名

依尾草

タマビヘト云芭白黍ノ一名

集解

千カラクサ一名キツ子ノツバナ一名イ

附録

狗尾草正ノコロクサ

集

ノ

子カヤ一名アアラシバ芒ノ如ク穂ハ蜀黍ノ如

ク下垂レテアアラキアリ色モ又油色ノユヘニ

各ク多ク山生ノ野生稀ニ此モノニアツレ氏集

解疎ノ故ニ從イカタシ白茅ノ條下ノ黄

茅モ亦アラカヤト云説アリ

東瀛和産石詳

集解

蓬

ウタヨモキ葵ツユアライ標ウルキビ

菰

集解

マコマノ実マコモニ品アリテヲ結フト

結ナルトナリ治也ニアルモノ不結実爾雅ノ黍

蓬ト云モノ是也則水草ノ菰ノ実ヲムスブモノ

ハル雅ノ註彫蓬ト云モノ是也奥丸ニアリハナ

カツト云テヲ粉トナシテ来ル

集解

第針ツバナ

蓬

草子

イヌアワ一名アワカヘリ救荒野譜ノ圖

ニ出ス

集解

菰草マコモ黄蓬草名詳モ蓬草ナキヨモ

ギ一名ムシヨモキト云説アリ未決當否菰蒲菰

草全葵マコモ赤黍和産ナシ粟コアワハ秋菰アヲ

アカサ

苳

草 ミノコメ一名ミノクサ一名ハルムキ一名

菰

エツタコノ一名ス、ノムキ野譜ニ出

集解

彫明マコモノミ

節

草 コウホウムキ一名イヌムキ一名ムキカヘ

リ一名ヲニセキセフ一名海コノ救荒野譜ニ出

種類多シ海也ニ生スルヲハムキト云漢名海菜

香附子ノ如ク生ス葉香附子ニ似テ高ク抽テ

莖六セ寸ノ莖アリ安ノ穂ノ如シ六稜子ヲ結フ

ヲ

能トナシ食ト云

蓬

集解

蓬蒿シユニキリ

軟ニシテ宿根ヨリ生也ス一年如ケ人ノ和ノシユ

ス玉ハ核堅ク宿根ヨリ生ス今葉店ニテノ蓬蒿

人シユス玉ノ実ノ非人シユス玉ノ漢名川穀又

集解時珍ノ説今トムムキノ宿根ヨリ出サレニ

疑ニ尚待考

極熱

嬰子粟 ケシ
阿芙蓉 ケシノヤニ漢液五倍子ヲ交工医宗祥言
古今医統用萊復知ニモ此言ヲ引致自取用ヘシ
粹言医統花言取鮮明嬰粟不拘多少搗爛以淨
水砂鍋内熬之濃起汁又入水熬擢極乳渣不用只
以汁慢火熬乳如膏如入砂黑文蛤末調和成饒
陰乳

產下藥

本草綱目穀部第二十四卷

大豆

穀ノ事

大豆 マメ唐ニテ大豆ト云ハ黑豆ノノ人日本ニ
テ大豆ト云ハ白豆ノノ人至テ小ナル者ハタン
キリ豆メ櫛豆ト云キ條次ニ出和産出外册滋條
山龜山ノ産バ炒テ服キレス備ニ花松山ノ産上
品ハ筋内次之関東ハ下品和産田コイシマナ
又ユキノ下モ云粒大メ平タシ是ハ則本草彙言
ノ雲鳥頭人マヲマメ一名アラハタ又一各コン
サイアラヤキ宗爽ノ所謂黑時珍ノ所謂青是之
食物本草ニ毛豆ト云是之クサマメ一名ハハタ
マメワシマメナラシヤマメ即宗爽所謂褐ト
云是之クカラケア此ハ大メ平タリ兩端白中黒
シ馬ニ鞆置タル如シ故ニ各ク端黒ノ中白キモ
ノヲシロクヲカケト云端白中赤キヲアカリラ

カケ一名ハラ、オト云ウツラマメ一名ナリメ
 ニ豆ト云全体ハ黒ク白キ細キ斑アリ赤斑
 アルヲアカウツラト云以上ニ品ハ班豆人又コ
 ニリンサイ見ハ春青ノ中豆モ赤ニ故ニ名又
 トラフ豆ト云アリ見モ班豆人

大豆黄卷 クロ豆ノモヤシ

大豆 播大伊豫豫豊後丹波皆上品且畿内越後次之肥
 後對馬下一品人

赤小豆 アカアツキ兼用ハ小粒ゾシマリ能赤黒
 キモノ佳ノ大粒ゾ色赤キハ食用トスベシ俗ニ
 云アカアツキ人本草量言曰赤大豆人又一種ナ
 ツアツキリ云アリ早ク熟ノ粒小ノ下品人別ニ
 一種俗ニトウアツキト云モノアリ漢名相思子

ト云三十五卷ニ本条アリ和産ナシ小豆ノ種

二非ス

白豆

白豆シロアツキ大小ニ品アリ登豆ノサ
 ケ餛飩マンカウ類餛飩ア

緑豆

弘景注本部府婢石知或

リ夏秋シキリニミノル故ヤエナリト云早ク熟
 スルモノヲ取又マケハ再ミノル人上ノ大豆ノ

集解

官緑ヲハアヲマメ人スントウニ非ズ
 フセムントウ拔緑ヲリテアノトウ

白豆

シロアツキ一各エキノシタ
 水白豆石知物登豆次ニ出

糴豆

タンキリマメ煮テ喰ハ能疾ヲ切故ニ各一

豌豆

名子ズミマメ一名クワシエ豆ト云
ノラマメ和産四種アリ一種ヲ、インドウ
コエントウ白エントウ赤エントウ近年候マメ
ト云者アリ大如大豆番産之番名カルウンエル

テ是釈名ノ注ノ淮豆ノ類ナラン乎

蠶豆

ソラマメト云マメ一名大和マメ佐渡ノ方
言四月マメ出雲方言ナツマメ一名カウヤマメ
伊豫方言ナツヤカタラマメ常ノソラ豆ヨリ小
ニ紫黒色一年ニニ度熟ス一種クワソラマメ常
ノソラマメヨリ小モ色黒シ

紅豆

サ、ゲ蔓生獨生ノ別アリ蔓生ノモノハ英
ノ長サ一尺余ニ及フ此ヲナハサ、ゲ十六サ、
ハ長サハゲト云食物本草ニ裙帶豆ト云常熟縣
志ノナハゲト云集解ノ蔓長丈余ト云モノ又
獨生ノ者ハミドリサ、ゲハタケサ、ゲアツキ

扁豆

サ、チイ、フリコ食物本草ニ所謂観紅人物ト
サ、ケニ赤白黒ノミアツテ何レモ大カアリ種
類ノワニサ、ゲ一名メサ、ゲト云英ノ兎眼鏡
ノ如ク故ク又シ、サ、ゲト云アリ蔓ニナラス
又トウサ、ゲト云アリ蔓ノサ、ゲヨリセバリ
短シ其外種類多シ揚州府志ニアカサ、ゲヲ亦
紅ト云シロサ、ゲヲ白豆ト云

集解

マメ見ハ黄蘗ニテ徳元ノ名ヲ諱テ云人モト隠
元和尚種ヲ持来ル故各リ品花白メ実亦白シ故
中ニ英ノ堅ト軟ルトノ二品アリ堅キモノ葉用
ニオベシ花紫ニテ実モ亦黒シ葉用ニハ花実共
ニ白クシテ英ノ堅キモノ用ベシ
豆ノ葉ハタマメ一名タチハキ白キト薄赤ノ二品

アリ中華ノ書ニハ唯淡紅色ノモノヲアツテ白
色ノモノナシ和方ニハ多白色ノ者ヲ用ユシロ
キモノヲ細末ニシテ骨ヲヌキ又痲痺或瘡或癰
疔トニ妙又又黒燒ニシテ禁口痢ニ用テヨシ
黎豆和産不詳稻松ニ先生ハツセフマメ一名千
リメンマメ一名シウリマメ一名ハチリハン一
名テンチクマメ一名クズマメ一名フジマメト
云ニ當レ班魚集ニ云ルト不台故不從

集解

千歲豆和産不詳

本草綱目穀部第二十卷

穀部

大豆

大豆段 漢治ナシ葉用時珍之製ニ從イ自製スベ
シ右末ハマナツトウ或タ、キナツトウト云ハ
非之

豆腐

豆腐

和名モトウフ唐ニテハ諸豆ヲ以テ造レ凡

日本ニテハ白豆ニテ造ル

集一

白豆此ニテハシロアツキ人泥豆不詳山
薯和産不知ソメシハト云豆腐皮豆腐ノユハ雪
花菜トウフノカラ大明一統志ニ出ス酸梅ホウ

陳

飯

飯

飯

シラノ内ノ古キコメ

青精飯乳石飯

無漬液和製モ亦ナシ

粥

餅

饅頭

饅頭

餅

餅

餅

餅

餅

餅

カエ
コカシ一名ハツタイ一名イリコ

カシゴルイ

千マキ

和製ナシ
和製ナシ餅和ニテモキト訓スレ氏少遠人

コムキコウシ

和製ナシ
先ゴウシ人和製トサシ異人

神麴
某用如法シ自製シ用ユベシ茶性命ニ初テ

紅麴
出菜店ノモノ石可用
和製ナシ漢液アリバニカウジ又アカコウ

集解
粟蘖モヤシ

粟蘖
アワノモヤシ亦ウツルシ子

粟

粟

粟

粟

粟

粟

粟

粟

粟

ノモヤシ

ウレノノモヤシ

モクノノモヤシ

アノノモヤシ

ニテハモチゴメニテ造ル

出ス
常ノ飯ホトニタキコウシ三合水丑合右ノ三品

タ合セ夏一将冬ハ一夜置后布袋ニ入牽テ汁ヲ

タラシ其汁ヲソロソロ煉ッノル人白砂糖ヲ入

レ煉中ハ白筋ヲ為ス見ニ堪タリ其后袋ヲシホ

リ出シテ煉ルベシ其カスニ糖ヲ入亦為醴同法

麥ノモヤシ粉ヲモチ一升十ラハ粉ニ合テ合セ

置

申

本草綱目菜部第二十六卷

菜之十

韭

ニラ紫白花ニ品有又ラ、ニラト云モノ有カ

短

ツシリトノ深緑色又イヌニラト云モノ有葉甚
クノ甚クサレ韭子菜店ニテ葱或他物ヲ以テ偽

山

造ス用ル寸ハ自製シ可用
韭 ヤマニラ常ノニラヨリ葉細長家韭ニ似タ

集解

リ花細ク白色ナルモノ人
家韭人家ニ作タルニラノ蘭ハ此亂叙

ニ生ス自先ナシ葉五分計ニメ常ノニラヨリ葉シ
伏見水田中ニ生ス

附録

孝文韭時珍ノ説ノ如ナレハ山韭ヲ家園ニ

葱

植タルモノ人
和名キ俗名ヒトモシ一各根宜一各子ブカ

ニシク一名
ニシク一名

【集解】

茗葱ヤウシヤニンニク。凍葱子キ凍葱

【集解】

ワキカリキ复制复生ルモノ。金燈十三卷山

茗葱

キヤウシヤニンニク一名センシヤウニン

夫台行
者モ

【集解】

ニク一名テンダイロル虫葷ノ内ニ非スト云テ

胡葱

アサツキ或人ノ説ニ古ヨリ是ヲアサツキ

説説

【集解】

根莖皆細ト云ニ依テ此説ヲコレリアサツキノ

【集解】

漢名ハ廣東新語ノ絲葱ナルベシ胡葱ハ和産不

【集解】

詳ト或人ノ説ハ如此ナレトアサツキノ訓ハ古

【集解】

名ノ類故ニ先アサツキト訓ノ置ベシ急度當ハタ

薤

【集解】

ラツキヨ一名タマムラサキ

【集解】

凍葱並草ノ一名小蒜見モ。ノビル小ト云

附録

ハ文ニ夢ノ云大蒜ハニンニク人水呉草不詳

蒜

【集解】

胡蒜ニンニク本條次ニ出阿魏和産ナシ

【集解】

山蒜澤蒜同物

山蒜

ヤメニラ一名イワニラ

【集解】

石蒜シビトナ

胡

和名ニンニク一名ヲ、ビル西国ノ方言ロリ

魚味 生魚鮓和産不詳

土辛菜 今云ノヒル

集一 藜藿不詳

雲葉 和俗名リキタチ一名アブラナトウ

集々 白葉松ノ一名

松 ハタケナ

集解 牛肚菜不詳或人ノ説ニトウナト云未決

是否

韭黃ニラノモヤレ○水菜ニツナ救荒野譜云水

菜秋生水田状類白葉煮熟食之○紫松アカナ出

ミオ圖會此集解紫松ト同名異物ク

苺 カラシ

集解 白葉木レロアワ紫芥クロカラシ南芥救

荒本草ニ出旋芥不知花芥葉ニキレコシアルリ

ラシ石芥イシカラシ出救荒本草草大芥ヲ、バカ

ラシ北国方言タカナ馬芥ヲ、バカラシニ似テ

葉不綴南土芥不知

白芥、シロガラシ一名エトカタシ

集解 其葉花而花ハキレコミノアルト人誤菜

ヲニアリ

○番柿トウガラシ李東壁食物本草曰番椒出蜀

中今處處有之本低小人植盆中以作玩好結實

如鈴子極細辛溫無毒主消食解結氣開胃口辟邪

惡穀醒氣

蓋背 カアラ機貞天王寺阿部野ノ産上呂メ味美

人加賀ノ濃ノ産大ニ味美近江安次之

救名 薩摩スカタ

集解 胡蘆也和産ナシ

吉野肥後菊地肥竹尾薩島瀧嶋以上ノ産ハ根状

百箇蒿

シユンキリサ一名カウライキリ一名ムシ

草一名ツマリレナイ一名名ツロロー一名ノ

スハ別ニ一品シユンキリ一名カウライキリ一

名トキワキリ葉ヨナニ似テ深緑名漢名六月

ト云又葉細クキレテ花白シ同蒿ノ一種ノ

リ人又葉細クキレテ花白シ同蒿ノ一種ノ

集一 白蒿不詳地松天各星ノ一名若苗子ナサ

邦蒿 不詳或人ノ説ニヤマニンシント云伊勢紀

凡ホノ山中陽地ニ生食用ノニンジンノ形ニ能

似タリ根形直ニ淡黄色食用ノ葉ニンジンノ根

ノ如食用ノニンジント異ナル處ハ花又或ハ

十ノノニ付モアリ是類各ノ註ニ葉紋皆邪云々

右ノ品ニ當ツレ氏不決的否

胡荽 コエンド口野生ナシ俗ニ松茸ノ毒ニアタ

是是ニ

説

細

胡荽

胡荽

胡荽

胡荽

リタルニ用

荒花不詳シゲンシニハトリト不當

鮮蒿不詳生葉白莖ノ一名

セリニンジン根ノ色黄赤ノ二品アリ別

種ニ非ス唯土地ニ依テ然リ

集一 蒿青ノ蛇林花ヤルニンジン朝野胡荽

ノニンジン沙羅羅カラムタイコン時珍胡荽

ノ類ト云ハ誤

水野 セリ一名タセリフルキハツニマシ草

集一 茯苓水行ノ一名赤茯苓ノ一名渣者不知

フルキナニミツバト云ハ此ニ形似テ不詳故

ニ従カテ水行旱行時珍水ノ早ノニ物ヲ分

別ス水ノ子セリタセリ早ノハタセリ國物ノ

又一説ニ早ノハ次ノ莖ノ一名人時珍ノニ物

十ノハ非ノト云説未決是非○附記野胡荽三ツ

バヲ伊藤仁舟先生救荒本草野蜀葵ト云稲松ニ
先生從之今救荒ヲ案スルニ未種不可從長崎ニ
テミツバトセリトヲ華人ニ問ニ常ノセリヲ水
芹トレミツバヲ芹ト云トイヘリ尚待考

董 不詳或人ノ説ニ上ノ時珍ノ説ニ從テハタケ
セリトス未知當否

集解 戴葉トクハミ細柄シカレヤナキ直フト
イ枌榆白榆ノ一名アキニレ毛葉ハマノアレカ
タ

紫葢 不詳或人ノ説ニムニサキデマント云未決

當否

集一 三灰ハ硫黃雄英雄黃是

集一 麥シイナノソハ

馬新 不詳一説ニ蛇牀子ニ似テ子ノ形長シヤフ

セリト云是ヲ以テ當ツ未決當否

集一 鬼針センカシカサ菜葉トウチサ

橡 橡香

橡香

ハ角茴香ヲ大茴香トスル寸ハ此茴香トス又次
ノ蔞蘿ヲ小茴香トスル寸ハ此茴香ヲ大茴香ト
ス外科ノ書ニアル小茴香ト云蔞蘿ノ大
茴香ト云ハハ角茴香ト云蔞蘿ノ大
ハ大ニコトナレ唯其ニチイノ似タルヲ以テ
同名異物トス

集一

俗曰舶茴香ハ角茴香和産トシ本條木部
ニアリ

蔞蘿 イノンドイノシト草形茴香ニ似テ小人其

勒

花傘ヲ口ケタ様ノ面香ヨリ大ノ葉ヲモシテ
ニヲ、サハ臭気ナシ一年タテノ宿根ヨリ不生苗
香ハ臭気アツテ宿根ヨリ生ス見ヲ以テ可分

集一 阿魏無和産

附録之四品各無和産

羅。ノホウキ和ニウル處ノモノハ元カラ如子ノ
集辭ノ中ニ三品アリトイヘ氏和ニアルハ唯一

品ノミ

白花菜

不詳シロタンホト云ハ非之シロタン
ホハ漢名白鼓丁ナリ

集一

彈菜

黄花菜ニナシ卷ノ黃瓜菜モ同名異物ク
タニカラ松岡先生ノ説ニ或人ノ説ニコ

レガイヌカラシヲ以テアツシ水虫ニ多生ス水
中ノ草ニハ非ス

集一

朱文一以彈莖ストハワサロノフ人同

名ニ物ニ

草鼓

無和産

本草綱目菜部第二十七卷

菠薐菜

束之二

ホウレンサウ 野生ナシ

氣味

組魚鱗ノ一各血和産

薺菜

古来ミツハコ

一各血和産

集一

ルニ形状不合法ニ不随

落葵ツルハサキ

蓼菜

トウジサ一各トキワナ

一各フタニサウ一

集一

升麻ミツフテ朝野クサタツ紫葛十四卷

馬蘭

一各白茹ノ菜タケナノ一種

集一

不詳シラヤマキクト云ハ非人

薺

アサギハ是キ馬蘭コンキツ

越後ノ方言エモト

リ仙臺ノ方言ムレツレ葉軟メ毛ナキモノ
正月七日七草ニ是用工葉コワリナメミタ
レ毛アルモノヲハナズナト云漢名折萱本條次
ニ出

集解

類名

萱カイコノテウ

集一

沙草メナズナリトナルモノノ小葉メナ
ズナ大葉ヲナズナ草蓆子イヌナズナ

折萱

ヲナズナ一名ヲハナズナ形メナズナニ似
テスカレミレハホソキ毛アルモノ是也

集解

危味

蔓荊ハマツバキ細辛ヒキノヒタヘクサ

藜縷

ハコベ西国ノ方言ヒズリ北国ノ方言アサ
シラケ和産三四品アリ葉ヲ以テシコクサハ莖

ノコル

集解

鷄腸草

持菜アサハ桿粒クサビヘ
不詳松氏タビラコ一名カワラケナト云
モ二書救荒ノ邊々持甲菜ト同物トナスハ非

ナリ

集解

甘藷

稻氏曰古来マカヤシニ充レ氏非人セシタ
イハホニ充ベレ松氏云稻氏ノ説非人旧説ニ從

テマ

マカヤシニ當ヘレ津先生云稻松ニ氏ノ説非
ニ非人セシタハホマカヤシニ其根小メ土

黄蓍

トナスベカラス故ニ不從或人ノ説ニ阿蘭

陀本草

ヲ考ルニ苜蓿ノ圖數品アリコレヲ見ル

寸ハマ

カヤシモ苜蓿ノ種類ト云未決的否

集解

苜蓿アチアカサ櫻蜀ノ一名イタチサ

タ

鶴頂草苜蓿ノ類デアカマカサ

蒐

ヒエ漢渡ナシ

星。

集解

細莧イヌビエ白莧ヲ、ヒエ馬莧スベリ

ヒエ人莧ノビエ紫莧ムラサキヒエ五色莧ニマ

ヒエ青箱ノケイトウ鶏冠常ノケイトウナリ

馬也莧 スベリヒエ一名ママヒエ葉ニ大小ノ二

品アリ大葉ナルモノハ漢名牝耳莧小葉ナルモノ

ノヲ漢名拳也ト云ニ品共ニ和産アリ或人ノ説

ニハルノキリンサウヲ以テ大葉ノモノト云ハ

非人

集解 水馬齒無和産或人ノ説ニミツハハコヘ

ト云未決當否

苦菜 千サノ物名ニカチサニアツルハ非人

集解 苦蕒コホウツキ野菊ソカモク鶴カウツ

ルチサノ中葉トカツタノハ即集ノ鶴嘴似タ

リト云モノハ鶴蛋ヤフタバコ天明星ノ子ノ野

苦莧ヤフチサ

星。

高首

ヲ、チサ葉ノ大ナルイタドリニ似テ中空

集

此系高首

集

胡瓜キウリ

翻白草

フクリヤウサウ津先生云縮貝松三氏カ

ワラサイコニ充レ氏非人カウラサイコハ林葉

本草ノ波藤菜一名翻白菜ト云是ニ依テ三先生

一物トメ草ト菜ト混不誤人教菜ニ云鶏腿兒一

各翻白草ト云即本條ト同物之和各フクリヤウ

京近辺ニナシ大坂近ノ山ニアリ形如カワラサ

皮ヲ吞喰味ク口カワヘノ如シカワラサイコハ
唯數苗ノミ喰ベシ是其チカイノ

集解

仙人杖草 不詳

集一

苦苣チサ白棘ヲニクコ仙人掌草イノモ
トカサ仙人草和産ナシ

蒲公英

集一

白鼓釘シロタンホ
單菊ヒトヨカリ小蒿昔ヲハチサ大旋富

集一

ヲリルマ大丁草チヤウセニタンホハ地澤サ

不詳

黃瓜菜

集一

ニカ十種類多シ
鷲トウカン

集一

和産ナシタロコト云ハ非人
白鳧菜ヲハヒエ

生瓜菜

落葵

ツルムラサキ伊勢ニテ火繩ヲ染ルニ是ニ
テソムルト云

集一

五味子マツフサ燕脂カタヘニ

集一

符アサハ五毒草十八卷赤地利ノ一名狗

集一

紫萁ハナワラヒ稻氏ノ説セシマイニ充

集一

水蕨 ヌマワラヒ秋ワラヒニ似テ水中ニ生京近

集一

薇 カラスノエントウ古来セニマイトイヘ凡此

集一

ス本條ハ即カラスノエントウノ時珍ノ説混雜

集一

人時經召南草虫ノ篇本草約言本草蒙筌ノ薇ハ

セシマイ人
集解 洋ウキリサ金櫛身ナニワイハラノナカ

元修菜スハナノエニトウ

翹搖

ナホウエニトウ大葉ノモノヲカラスノエ
ニトウトイハ小葉ノモノヲス、ナノエニトウ

集解 ト云大小氏ニ推シテメホウエニトウト云
蔓豆シ、サ、ケト豆蔓アツキノハ

鹿藿

シ、サ、ゲ

灰藿

アヲアカカシロアカサ阿波方言ホニナ

集

白藿ヲ、アカザ

修治

地膚子ホウキ

藜

トウアリホ一各アカアカザ一各千ヤウセニ

集

アカザ

落帚ホウキ粉霜前二

出草砂石知

秦藜藥石詳
醍醐藥石詳

集

牛皮蔓石知

附

第膏青葉名詳ハイトリルサ一各ヌナモ千中

一名イシモ千ナニ虎ルハ非人○鶏候菜

玉西葉

芋

優殿

イモ芋ト計云サハイツニテモサトイモノ

集

青芋サトイモ一各エムイモ紫芋トウノ

イモ一各アカサイキ直芋マイモ是ハ薯スルカ

又煮テ食ヘハエム三ナシ白芋ハスイモ葉ハス

イキニ似タレ氏根ナシ蔓ノウキハス根ノ如ク

メアナアリ蔓ヲ喰テ根ヲ不食連禪芋ツレマイ

モ、ツ對丸ヨリ来ル野芋クワズイモ土佐海立ニ
アリ葉ノ形如青芋魁甚カタシ右ノ外芋類多レ
氏和産ナシ

附録

野芋クワズイモ **注**土漿土部ニ出

土芋

ホドカツラ

類名

黃獨鎮江府志ノ黃獨ハケイモ一名カシ

ウイモ人見ト同名異物人

薯蕷

シ子ンジャウ一名マノイモ漢液ナシ菜

用シ子ンジャウヲ取り自製スベシ菜店ノモノ

ハ石炭或ナカイモヲ以テ製ス不堪用ナカイモ

ハ春ハアレハ冬トリ製スベシ

集解

頌文説如芋之類云々ト云モノハウダ

イモ

一名ツク子イモ漢名佛掌薯

根気味註

紫芝レイシノムラサキナルモノ耳

逆和産ナシ

零餘子

アカハ一名ヌカガ

井

而琉球ヨリ薩摩へ渡ル又京近山多ウエルハ正

徳年中ヨリ始ル紫白黄ノ三品アリ紫色ナルモ

ノハ上品又萬曆年中ニ唐ニモ蠻國ヨリ始而

来ルト云ヲ聞存ニ出

集解

百合

ヤマユリ一名サ、ユリ一名サユリ今種樹

家ニテサユリ外云モノハ此ユリニ似テ華辦厚

用エバシ然ナカラニ漢名ナシ葉用ニハ自トリ

シ花ノ時節ニテ掘ル今菜店ウエルルモノハ

ヤハユリ根ノ不可用

集

石榴嘴カクノハナヲ千人ヘタ

正誤

梧子梧格ノ誤カ梧ハアヲニヨロリ卷丹

集

梧子梧格ノ誤カ梧ハアヲニヨロリ卷丹

梧子梧格ノ誤カ梧ハアヲニヨロリ卷丹

ヲニユリ
山丹 ヒメユリタモトユリ又ハカラコユリ杯ハ
此類人

草石蠟 十ヨロキ一名キヨウロキ阿波方言キヤ

ウロク

穀名

蠟燭燭カイコノムツコ

集解

石蠟 ｼｲｶセ十カ巻指ヒメヒバ藏器ノ

説

巻指ニ似タリト云モノハ和産不知酒土ヨリ

出ルシヲ

竹筍

タケノコ一名タカンナ

集

宴中竹筍竹共ニ和産ナシ味黄且カキ

附録

苦竹 マカケ

筍竹

カシロタケ和産ニ品アリスニカ知ケニ

似タリ

淡竹 ハチク

冬竹

フキノタケノコカシク

望筍

タイミヤウカケ

桃竹筍

刺竹筍 不知

酸竹

不知

本草綱目菜部第二十八卷

茄

集解

ナスニ菜用ニハ紫茄

レロ

ナスニ一各ギンナスニ黄茄キンナスニ白茄

ナス

ニ藤茄和産ナシ垂蔓次ニ出ツ椒爆キカラ

スウ

リ音茄アヲナスニ

先味

時珍曰女人能傷子宮云々俗ニアキナス

ヒヲ

如子ニイムハ此故乎迦茄香茄其ニ和産不

知水

長茄ナガナスニ

茄

和産不知

壹

エウカラ一各ナリヒサゴ俗ニエフクヤ

有

リ其モノ可食者モノハ器トナスニ不地又一品

ノ

ハ皮薄味色淡之器物トナスニ不地又一品

大

標

漬

敗瓢

ヤハレヒヤウタン

集解

未標キロカラ

ユウカヲト云モノアリ朝カヲニ似テ晩方ニ開
 花モノアリ是レ和名ノ同名異物ノ漢名不知
 和名 鰓腹瓢マルフリベ越氏アサウリ懸瓢に
 シヤフリフリベ形ト〇如画短柄大腹形キ〇〇
 此西蒲盧ヘウタンヌフリヘト云
 苦瓢 ヒヤウタンヌフリヘ云壺盧ノ和名ト通
 シ名リル人太小ニ品アリ大ナルモノヲセシナリ
 一キヒヤウタド云ヒ小ナルモノヲセシナリ
 ヤウタニト云〇此物腫氣ニ甚奇効アリ味甚苦
 キモノセシナリヒヤウタンヲ可用外臺ニモ
 出以製法種氏ニ薄皮ヲ去リ如泥ナル程煮テ漬
 ヲ去リ又菜ナベニテ煮ツメ子ハルヤウニナル
 トウドノ粉ヲ以テ交互丸スル人

冬瓜

カモウリ長キノニ品有リ京辺ニハ丸

キモノ多シ北國ニハ長キモノ多シ京辺ニウル

ルモノハ四ノ少キモアリテ少柔カニ太坂辺ニ

ウユルモノハ大メカタシ砂糖漬杯ニ宜シ此ハ

外白毛アル故ニカモト云カモト云ハ種ノ一

秋ハ霜氣経タルモノヲ可用△此ハ腫氣ニ生ノ

シホリ汁ヲ散菜ノ各汁杯ニ用ユルト甚ヨロシ

キ者人〇瓜白子餅瓜子ヲ取リ用子然レ氏難得

故ニ冬瓜子ヲ用

南瓜 ホウフ又ホフテ仙臺方言ナンクワカボ

チヲ漢名番南瓜ト云群芳譜ニ出ツ又一説ニ番

南瓜ヲホウフヲト云イ南瓜ヲカホシヤト云未

決是非

越氏 アサウリ一各ツケウリ北國方言カタウリ

ト云又シロウリト云モノアリ埃差又筋アル

毛有リ

胡瓜

キウリ 王瓜タマツサ

集解

菜瓜アサウリ

絲瓜

ヘキマナカヘキマト云モノ有リ長サ三尺

余リニ及アリウキウヘキマト云筑前ニハ吹ナ

カヘキマ計之則集解ニ甚則三四尺ト云是之〇

ヘキマヲ黒燒ノ痘ノ瘡ノ最初出カヌニ飲ナ佳

苦瓜

天羅勒和産不知 ツルレイシ長崎ノ方言ニカクウリヌコフ

リカラス

菜之四

紫菜

ユキノリ一名クロノリ一名アマノリ都而

紫色ノノリノ惣名其品好悪ノ堅アリト云ヘ

氏皆同美ニ製ニ因テ異之

集解 石衣海中ニアルモノゾ別ニ和産ナシ又

石草ノ部ニ石衣ト云モノアリ和名コケコ口モ

ト云是ト同名異物之

石蓴 アヲノリ

石花草 トコロテンカサ和産出ル紀伊伊豫相模

豊前前豊後伊豆ヨリ多出ストコロテントナシ

タル片ハ漢名瓊脂ト云行厨集ニ出

集 鹿角菜トサカノリヒシキト云ハ非之

龍 龍鬚菜 シラモ

集解 石髪ニ平一巻澤菰ノ一各一種石髪ト云

モノ和産不詳

杉苗

杉苗 スキ4ケ

包莖草 サイカチ4ケ

香草 シイタケ日向ノ産上品

合草和産不知麦草シヤウ口磨菰ヒラタ

ケ英草草キレメ此紫草ハツタケ也嘗言草不知杜草

キツ子ノカラカサ四季草トコナツタケ

葛花菜 ウグイスタケベニタケニ似テ毒ナレベ

ニタケ 漢名紅菰之常熟賢志ニ出

天花草 和産ナレ

胡麻眼サルノコレカケ樹鷄木再ノ一名

鹿茸 玉簪花ホウシ羊肚菜不知

鷄埵 和産不詳古来子ミタケ一名ハリタケニ

張タルカ如ク生脚長シハメシニ似タルヌノヒ

キト云アリ此ト別物之右ノモノニ當ツニ説共

ニ不標

雷菌ツユタケ一名カミナリタケ

蛇菜 フナタケ再ノカシニ生スルタケ

山菌 ヤツ子ノカラサケニ當ツ未決の否

陶録 地持出米部杜草也烏黑草共ニ不知

別ニ和名ナレ黒キ織ニテ赤キ莖又赤キ綴ニテ

黒キ莖

地芋 キツ子ノカラカサノ黄白ナル物之

鬼筆 キツ子ノエカキフテ一名キツ子ノトウ

カラシ一名キツ子ノヒトモシ仙臺方言キツ子

ノチヤウチン南府方言ホシクソ

付藤 スハメノタマ阿波方言キツ子ノマハ竹ニ

生スルクサビラ之梅雨ノ節後生

藤

綴

集

白樹鷄木耳ノ白キモノ未見

薔薇 古来クモタケ一名モイタケニ當ツレ

解

薔薇フトイ

附録

蜀格和産不詳

地耳

シクリノ或人説ニクロコ一名ウシノカワタ

有リ足短ク多リ重リ生スカサ薄ク地ニツイテ

黒色最希黒赤色ノモノ有裏白ク不切右ノ物ニ

種

イワタケ

石耳

本草綱目果部第二十九卷

果之一

李

スモハ、葉用和産豊後波産ノ品茶普耳ノス

モハ、ハ、深紅色四ノ梅子ノ形ニ似タリ又アヲカ

ワスモハ、熟シテモ皮青シ又キヨヲハ、リト云ア

リ常ノスモハ、ヨリ小キ大ニ熟ノ黄色ナルモノ

又キニアラズ花々開テ小キモノ又麥李ト云ア

リ常ノスモハ、マ麦ト同時ニ熟テ赤色ナル有

品コトコトク不詳

附録

青李サツキスモハ、南居李不知綿李黄李

杏

和名カラモ、俗名アンス又アマアンスア

ノスノニ品アリ味并酸ニヨル花單辨之千余ノ
 モノアリ結字ヲ稀之象ヒラタメ青黄ナルモノ
 アリ水少メ下品人知産品委是耳集辨品多シト
 云一庄和産品少シ菜用ニハニ品凡通用漢液十
 シ今菜店ニハ梅人ヲ以テ雜へ賣ル可撰信カ
 リ多又京近出ニモ出
 巴耳杏 和産ナシアマントウハ番名之紅毛ヨリ
 偶種ヲ渡ス杏核ノ如肌滑之取食ニ并味之西王
 母ト云テ桃ニ木ノ高サ一ニ尺小リ葉似桃テ長
 シ花千葉和ニテ見ヲアマントウト云ハ非人是
 ハ漢名寿星桃ト云花鏡ニ出
 梅 ムノ品委多
 集辨 紅梅普通ノモノ之緑葉梅通テ一ト云
 重葉梅ハナリニ花香實三物共ニヨシト云フ人
 鳥梅 リスヘアメ

白梅 ムノホシ
 和産ナシ漢渡ナシ
 桃 和産ナシ漢渡ナシ
 ムノハナモ、ト計云ハ少毛キモ、人毛多ア
 ルモノハナモ、人又スワイモ、ト云モノアリ
 漢名油桃ナク黒ク光アリ葉用花人ヲ用イ
 常ノモノヲ可用今菜店ニ賣ルモノハ油
 桃人ヲ雜工可撰菜店ニ白キ千葉ノ花ヲ賣ル石
 可用單賣ノモノ可用
 集辨 弘景ノ説ニ山桃人不可用ト云非之時珍
 此ヲ余スルヲ詳人知産近年江也ノ山中ヨリ
 出モノハ實ト鮮核人作桃人テ佳人不可食用
 金桃實密桃鏡子桃共ニ和産ナシ碧桃不詳細桃
 不知綿桃千葉白花ノモノ人鳥桃不知銀桃不知
 胭脂桃モ、色ノ花ノ區桃以下和産ナシモ、和
 産品委多ナシベイモ、ト云アリ漢名日月桃花

附錄 鏡ニ出

桃集モ、ノキマアリ〇桃膠モ、ノヤニ

栗

クリ

シハタリ

集解

華栗シハクリ奥栗不知葇栗又カクリ一

シハクリ又カクリト云ハシハクリノ内ノ小ナ

ルモノ

栗

シヤクリ栗核シハ栗殼皮毛魅イカ

天

師栗

和産ナシ漢渡ナシ或人ノ説ニトキト云

未決是非

集一

橡トキト云不詳或人ノ説ニトシタリト

云未決的否

麥

ナツメ元寒念ヲ恐テ夏ニ至テ芽ヲ出ス故ニ

集解

南麥水麥共ニ和産ナシ御麥アマナツメ

各々唐ニテハ種

美多ケレ氏和ニハサ

天熟麥和産ナシ壺麥ナカナツメ大麥テフセン

ナツメ羊麥マルナツメ稔麥苦麥無實麥以上和

産ナシ水麥ワセナツメ白麥シロナツメ茅用ニハテ

熟麥以上和産ナシ白麥シロナツメ茅用ニハテ

フセシナツメヲ可用如シナキ片一通大ナルモ

ノヲ可用近頃茶店ニテ頭ノ尖リタルモノヲ以

熟テ為大麥モノアリ非人綱目ニ榮汗スルト云

仲思妻

和産及漢渡ナシ

集一

西王母妻趙城妻紫麥以下皆和産ナシ

苦麥

和産及漢渡ナシ

本草綱目果部第三十卷

果之二

梨

ナシ西国ノ方言アリノミ京紅也ニテアリノ
三ト云モハ濃梨之葉用只其キモノヲ以テス
和産此丸肥前空間ノ産上品故ニコカナシト云
形大ノ皮薄肉清白ニ水多味甚美之飛彈ノ産次
之形不レ紅江觀音寺村ノ産次之味其キヲ如沙
糖含之口中ニテキユ

集解

乳梨樹梨共ニヲハナシ水梨ニスナシ紫

藤梨カタナシ一名スナシ赤梨アカナシ青梨ア

ヲナシ第梨イホナシ其棠梨一種ノカタナシ御

児梨棠梨紫老梨以上共ニ不知棠梨カタナシ一

スナシナシノ各アレ氏形大ニ異之又アマナシ

氏云酢梨スナシ御李不知含消梨不知

鹿梨アリノミ一名ヤマナシ老葉共ニ梨ト同ク

不熟ノ長サ五六分汁不可食用
棠梨カタナシコリンガ又ヤスリンスト云花赤

海

集

ノクスノキノ樹ノ葉ニアリ木ト云ハ氏非加

本

カウホケ形ニホケニ似テ花色ウヌモハ也

ヲ見ルニ花葉和ノカラホケニ生リ同フミ實ノ

形唐ノ種ト少異之唐ノ種ノ者ハ長クシテイホ

アリテ如乳唐ホケハ長メイホノ形アレ氏不方

明是ノミナチカイノ故ニカラホケヲ以テ當ツ

マシ今薄液ノ物ヲ見ルニ長クシテイホアルモ

キモノヲカタナシト云敷山ニ多アリ又其キモ

ノヲ其棠ト云酸キモノヲ棠梨ト云花ニ紅白ノ

ニ品アリ白花ノモノヲコリンガ又ヤスリンス

ト云京紅也ニアリ又別ニ一種カタナシ一名ヤ

マナシト云アリ是ト同名異物之

葛藟

アリヌナキモアリ、葉用漢液、和ノ木瓜ト云モ
ノアリクワリンノ實之、又真ノ木瓜ト云アリク
サホケノ實或ニホケノ實之不可用

檀

子 ヤシ

榿

檀 クワリン

温

檀 マルナル一名マルメロ一名マルメ南府ノ

方言マルムノ用葉須知ヲニメロ又カマクラカ
イトウ録ニ多ク有り故ニ名ク仙臺方言ホウ

カイ

山

檀 サルナレ一名カラコナレ右来ヨリ唐檀ト

云ホ見野生和産三品アリ普通ノ山査子ト云一
ハ朝鮮サンサン此常ノサンガシヨリハ朝鮮

檀之類名ノ下ノ棠林子之一ハ常ノ山査子ヨリ
丈ニ葉亦大之漢名羊林三物同葉別種ノ實ノ形

異ニ葉用和漢通用然レ此和ノ新鮮ニ石如

菴羅果

和産漢液共ニナシ大和ノ多武峰錄豆公

神祠中ニ一檀菴羅果ト云モノアリ元唐種ト云

一リ花葉共ニクワリンニ似タリ實モクワリン

ニ似テ小メ味バクミアリ不可食古来此ヲ以テ

當ツレト集ノ説ト不名故ニ不從

名ベニリンコ一名ベニコハ一名アカリンコ一

近ニナシ加例奥州津輕南府信濃ニ多シ梅スル

ニベニリンコニ當ツルハ弘景ノ説ニ拠ルベシ

時珍ノ説ヲ見ル片ハリンヨリ大之ト云ヲ見

ル片ハ不穩今暫疑ヲ存ス
集 素奈和産ナシ 朱奈ハニコ、緑奈々奈白
紫奈以下和産ナシ
林 梔 林檎以下五種和産ナシ

柿

集解

紅柿

トカキ

大和

ノ

瀬

ト

云

外

ニ

産

スル

モノ

上品

ト

カ

キ

ノ

コ

リ

コ

ー

名

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

マ

カ

乾

濃

ハ

谷

ト

云

ル

ニ

テ

日

ニ

乾

シ

白

柿

ト

ナ

ス

故

ハ

谷

カ

キ

ト

云

ル

ニ

テ

日

ニ

乾

シ

白

柿

ト

ナ

ス

故

ハ

ラ

ニ

包

置

ナ

ハ

紅

ク

熟

シ

味

美

シ

白

柿

日

ニ

乾

シ

キ

粉

ノ

フ

キ

タ

レ

モ

ノ

ニ

濃

ハ

谷

安

藝

西

條

各

産

皮

製

シ

カ

マ

ト

ノ

上

品

ヲ

キ

ヲ

シ

ホ

ウ

ト

云

鳥

柿

テ

味

美

シ

是

ヲ

ア

マ

サ

レ

ト

云

ツ

ル

シ

一

名

ツ

リ

シ

ト

云

此

ヲ

箱

ノ

中

ニ

置

ケ

ハ

上

ニ

桿

カキト云是ノ枳殼カキイリ一名カキスカキ
シスカキ一名アササ一名アサト云是ハ
時珍ノ説ニ執ルナルベシ志頌ノ説ニヨルハ
キカワシノフシ種多シアサキ中ヨリシフミ
ナリ可食ヲキカワシト云

〔叙名〕

枳漆カキノシフ

君遷子

サルカキ一名フテカキ一名アメカキ一
名スルカキ一名シナノカキ

〔集〕

羊矢考マルナツメ

石櫛

〔集〕

シヤツロアマシヤクロスシヤリロノニ

種アリ凡結実モノ花單之是ヲミシヤクロト云

石結実モノハ千葉ノハナシヤクロト云卷ニ結

淡紅白ノ三種アリ中華ニテ黄ナルモノアリト

云ハ日本ニハ未見又一種実白キモノアリト

昌櫛石ノ和名ナシ

後

〔集〕

山石櫛石詳小藤ノ一名又杜鵑ノ一名三

物同名ノ日昌石櫛前ニ余ス火石櫛朝鮮シヤリ

前

〔叙名〕

天漿シヤクノ草キモノヲ云又イラム

櫛

〔集〕

コウシミカン今某店ニ賣ルルノモノハ他物

ヲ以テ雜ニヨリワケト云モノミカンノ皮ノ薄

通ノ櫛皮ト云モノハミカンタイタイク子シホ

用櫛ト掛トノ分チコウシノ皮ハ薄メ肌フマカ

シ皮内ノ房ヲ外ヨリカスエハシ密柑ヨリ單ク

乾シ味甘酸之蜜柑ハ皮アラクメ酸味ナシ若未

櫛ヲタタキバサト訓スルハ非之タキバサト云モ

ノニ品アリ紋ニ付ルタキハハ明石ノ皮ニア

リテ大サ袖ノ如クヌスホリノ又正月ニ三室

櫛

柑

ノ上ニ盛ルタキハ八寅小之是ハ蜜柑ノ寅ハ
工之紀ルニテタキンホト云共ニ橘ニアラス
集解 柚工橙タイク和産ナレ乳柑ミカン橘
橘包橘綿橘沙橘油橘早黄橘凍橘穿心橘荔枝橘
以上ノ品和産考ヘナレ英子産ナレ

ノ産次

集一

乳柑ヤツシロミカンノ美之山柑沙柑青

柑共ニ

不詳赤柑ベニミカン皮赤色ヲ帶フ故ニ

名味不佳酸味タシ黄柑石里柑生枝柑海紅柑獅
頭柑洞庭柑木柑共ニ不詳饅頭紀ルミカンニ

橙

ニホト云

クリ子ニホタイタヤ廻青橙ト云香橙ヲクリ子

釋名

梔橘シヤカリ口ミカン又一種カボスサ
ニス漢名不詳

柚

集解

朱欒ユ

柚

ユ文小ノ二品アリ

類名

朱欒花鏡ニ枸櫞ノ一名トス同名異物蜜

集一

大柚和産ナレ

枸櫞

元和産ナレ和俗通ノ佛手柑ト云マル佛手

類名

香橙佛手柑ヲ混メ一物トナスハ非ノ一

類名

二物人花鏡ニ香橙ナル佛手柑佛手柑手佛手

類名

メハ呼ハナ

金橘

類名

盧橘花鏡ノ説ニ執ル片ハ枇杷又一説ニ

ナツミカンノ

二名トス三物同名然考々ノ小ナ

集一

山金柑無和産

橘

枇杷

ロワ ヤマモ、染物屋ニテ此皮ヲモ、皮ト云某店ニハ楊梅皮ト云々キハニモ、キト云モ是

櫻

集解

紫瑞香シンキヤウケ

本ニハ只一種耳都テ唐ニ櫻ト一字云片ハユス

集名

沐猴梨和産ナシ 朱櫻紫櫻蠟櫻共ニ不知

山櫻桃

氏ニワサクラハ千葉ノ郁李ニニワサクラニ當レ

録杏

品アリ雌ナルモノ結実稀ニ

胡桃

テフセニリルミ今市中ニ多リ賣ルモノハ

テフセニリルミハチニリルミヨリ葉大ニ木々

チハ同シ宜モ亦丈人売ノ内仁多ク上品ノ売ハ

チニクルミヨリ薄ク山胡桃ハ売厚メ仁少シ別

チ一品ヒメクルミ一名ナクルミト云枝ヤフレ

ヤスリ仁多シヲニクルミノ内ニマセリテア

山胡桃ノ内ノ上品ノ郎集ニ云ルノ出陳倉薄

皮多肌是人又越前ニカラスクルミト云アリ売

自ラ口開ク人山胡桃是之

榛 ハシハ三葉ニシワアリ故ニ名ク

阿月子 和産不詳古来漢液アレ氏今ナシ

集 子ヲ、バウソ菩提子 和産ナシ 甜櫛子

鉤栗

シイ若樹ヲカシ
シイ種後々シマテバシイサツマシイイ
イカシ皆品美又葉小ナルモノ葉ホソキモノ
又ツバキリ葉ニ似タルモノ又葉田ノセナ白
キモノ又葉青キモノ皆此種美之

集解

崔子シイノ小ナルモノ

橡

實

ドンクリ太小ノ二種アリ拱劬方言リノキ

越後ノ方言シ必但馬方言シホイ木ノ形カシニ
似テ葉ノ辺針アリ實独栗ノ如ク皮モ又栗皮
色ノ如ク生抹皂斗核ヲ以染皂是ヲツルハ三色
ト云テ衆服ニ用唐ニテ此木ヲ焼テ炭トナス和
ニモ池田炭ト云ハ此木之根皮一倉ト云處炭ニ
焼テ池田へ送ルソレヲ諸方へ出ス故ニ名アリ埃
木ノ皮ヲ用葉和方書圖國皮ト國又作櫚又土皮
皮氏云

榧名

榧ホウソノ一種不結實者之松岡子是ヲ

ホウソノ

レバニ當ツ

榧

實

ホウソノ俗ニリノキト云

榧名

大葉榧ヲウホウソノ一名ナラシワニ

品アリ

雄ナルモノハ葉厚シ此薄榧ノ一品之大

葉榧

ヲ榧ノ一名トナスハ非之

本草綱目果部第三十一卷

果之三

荔枝 和産ナシ 和通ノ荔枝ト云 葉用 漢液 又肉其

枝ト云テ渡ルモノ 有リ 荔枝ノ肉之ト云 氏他

物ヲ以テ交半不詳故ニ葉用ニナシカタシ

集 桂木和産ナシ 冬青モ千松 栲マツカサ 鶏

吉香 和産ナシ 丁子ノ一名丁香 牡牡丁子ノノ

龍眼 和産ナシ 和俗通ノ竜眼肉ト云 葉用 漢液

偶琉球ヨリ渡ル下品ノ苗モ又琉球ヨリ渡ル寒

ニタヘス 和産ナシ ト云モノ 三品アレ 長ノ一ニ

アラズ 別物ノ

龍 山竜眼 和産ナシ 竜荔枝 和産 漢液 共ニナシ

椒 和産ナシ 葉用 カント 和俗通ノ一ト云モノ 和

二今有ルモノ 八漢和果ニ一品一ト云モノアリ

其受生ノ淡緑色熟スレハ深緑色漢種ト異之

即集鮮ノ緑櫛櫛ノ美手

集鮮一紐櫻青一鳥一共ニ不詳

和産及漢漢産シ

木咸子 同上

菴摩子 定陶瓜和産不詳

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

此梨勤 同上

集

大腹子

扶雷藤不知瓦屋子アカ、イ和産ナレ唐ヨリモ旗柳ノ内へ混液ス別

二大腹子

和産ナレ云テ不液

大腹子

和産ナレ某用漢液旗柳ト交へ液ス別ニ

大腹皮

ト云テ不液

椰子

和産ナレ俗ニヤレト云番國ノ産日本海邊

偶来偶漢

アリ外科ノ用ユルヤレホノ油ト云

ハ坎油

ニアラス某店ニアル海ヤレノ油之一名

コキン

ニヨト云漢名ナレ蜜物之

集解

寒瓜西瓜ノ一名

附錄

青田核

樹頭酒

嚴樹酒

以上三品和産

及漢液

ナレ註

文章草五加皮ノ一名ウコキ

無漏子

ソテツノ実

集一

小塊紫硫正四寺ノ初綿ニ石漆ノ中ヤニ

ノ

カクマリノカ藤石知

决椰子

和産漢液共ニ與シ或人ノ説ニ琉球ヨ

リ漢

ツクト云モノニ當ツ未決當否

蘇木

和産漢液共ニナレ

沙羅

同上

無花果

イチシク一各トウカキ

叙名

映日果稻氏便民圖纂ノ説ニ因テ別物ト

ハ夏人

テイヌヒラニ當ツ歌ニヨムウモレキト云

集一

花楸葉カシノ葉ノキレコミアルノ木饅

頭イタロ

花楸葉カシノ葉ノキレコミアルノ木饅

附錄

文吏果

和産漢液共ニ與シ

天仙果

產ナレ或人ノ説ニ是ヲイヌビラニ當テ映日果

ハ時珍ノ説ニ從テ與花果ノ一名トナス未決當

否

右皮子

和産ナレ

阿勃勒

和産漢液共ニナレ或人ノ説ニ南番ナレ

和産漢液共ニナレ或人ノ説ニ南番ナレ

カキニオツ是紅毛人乾持来ルモノ未決也

石

附録

羅盤子 和産漢液共ニナシ

沙棠果

和産カント共ニ無シ

集解

蒙カタナシ

椰子

同上

集一

劉子樹和産ナシ

鹿目

同上

集一

白英和産不詳

都楠子

和産漢液共ニナシ

都急子

和産不詳コヤノコ一名ツリバ子一名ハ

集一

苦考和産ナシ

都咸子

和産漢液共ニナシ

摩厨子 同上

附録

香墩果

和産漢液共ニナシ或人ノ説ニキ

サノキニアツ石詳九丸ニテキサノキト云モノ

ハ柳ノ葉ノ如シ塊ト別物人ノ和ノ同名異物人

韶子

和産不詳カントナシムベニ當ルハ非之

山韶子

藤韶子島柳以ニ上三品和産不詳

馬換柳

和産ナシ漢液ナシ古来漢液アリト云其

形長サ二三寸下ニテフトサニニ歩上細皮アリ

テ包其色タケノコノ皮ノ如形マコモノ如シ破

レハ肉ニ鶏心模柳ノ形ノ如キモノアリ文理モ

和根

ケニホナシ

續添

没離木 和産漢液共ニナシ

本草綱目果部第三十二卷

果之四

秦椒

和產不詳古来ハナサンシヤウ一名ヲハ山

井

及フユハンシヤウ一名ヲ知ン山井ト云ニ元

レ

尾未決的否方書ニ秦椒ト有片ハ山椒ニ代用

テモ可ナルベシ

集一 椒一字出ス中ハ蜀椒ノ猪椒蔓椒ノ一名

竹葉

椒フユ山井ニ当ツ

蜀椒

カンシヤウ但馬朝倉上品丹後丹波ノ産産

次之漢漢ナシ

集一 土椒下品ヲ云

崖椒

イヌ山井漢漢ナシ

蔓椒

和產不詳松岡先生崖椒ト同物トス不穩

地椒

ツレ山井ト云不詳

胡椒 和産ナシ 和俗通ノ胡椒ト云 和ニテ胡椒ノ
キト云ハ別物人漢名白瑞香其實ノ辛ニ因テ名

單澄茄 和産ナシ 近年漢源ナシ 胡椒ヨリ大粒ゾ
小キ葉アリ 胡椒ニ代用ベシ

附錄 山胡椒 和産漢共ニナシ

吳茱萸 和俗通ノ吳茱萸ト云テ別ニ和名ナシ 和
産紀カニ然野ニ生和名ハビテコフルト云然野方

言人近年朝鮮種ノモノ 鷹鳥ヶ峰官園ニアリ 葉實
和産ニ比スレハ葉實共ニ大ニ或人ノ説ニ朝鮮

種ノモノヲ食茱萸ト云 和産ノモノヲ吳茱萸ト
云説ハ非人等用漢源朝鮮ノモノモ 經年可用新

キモノハ氣猛ゾ難用

食茱萸 和産不詳古末カラスノ山科ニ當レ 凡石
詳漢源ナシ 若方中食茱萸ト有ル片ハ吳茱萸ヲ

用テ可也至治同レ 吳茱萸ヨリカガレ故ニ代
用テ不苦

鹽鼓子 又ルテノ三木ヲ膚木ト云 和名カツキ聖
德太子初テ賜勝軍木ト名リヌイヌウルシ又マ

キ又フシノキ又ヌルテ云云 坎木ニ生スル虫ヲ
且倍子ト云 和名フシ 無漢源 葉用 和産

附錄 咸平樹 和産ナシ 酸角 同上 鹹草

アシタハ一名ハナシヤウ草ト云 水ニ

醋林子 和産ナシ

集一 魚鱗スレノ姜ニ

茗 千ヤ

草 和産不詳丹波丹後野生ニニカヤト云有
リ 葉似茶ト云 坎ニアツ又一説ニ自然生ノモ

リノト云 未決の否

本草綱目果部第三十三卷

果之五

甜瓜

マクワウリ種美多シ義濃ノ真桑村ト云ル

ヨリ初テウヘ出ヌ故ニ各其形京都ニアルモノ

ヨリ小ニ長シ味美又和栳田ト云ルニ白色ノ

モノヲ作リシロウリト云又栳田氏ト云又越前

ニ子スガリト云アリ常ノウリヨリ小ニ味美

ナリ無濃味用和産

ウリノヘタナルベシ

瓜蒂ウリノヘタ今食用ニスルモノハヘタ石

若子スミウリノヘタヲ可用

西瓜スイクワニカラスイクワト云アリ皮厚

味多味最美人京近ニウユルモノヲ止ス

イクワト云皮薄水サレ皮上白粉アリ又朝鮮ス

イッワト云モノアリ皮薄クカボキヤノ如ク味薄シ漢液ナシ

葡萄 **集** 一 草珠庵常ノフトハ馬乳一十カフドウ

水昆一トシロフトウ紫一ムラサキフドウ瓊

蕪荳 **集** 一 一各カウミ右来ゴヨミト云ハ非之俗ニヘヒツ

ルノ虫ト云ハ秋木ノ虫之

猕猴桃 **集** 一 千歳果和産石詳

形鶏卵子ノ如実木ニ依テ生ス味酸是ヲヤマナシト云訓アリ棠梨モ亦ヤマナシト云同名異物

牛蒡 サトウキビ一名サトウカケ和産ナシ今和

ニウユルモノハ琉球種之莖ニ紫ト青ノ二品ア

集 一 乳糖コウリサトウ

沙糖 **集** 一 口サトウ漢液上品甚稀之今某店ニ多ク

アムモノハ琉球サツマノ産メ下品之白一ハ

漢液三盆白ヲ上品トス太白次之ト云紅毛ヨリ

渡ルモノヲ手鳩ト云色リロケレ氏味常ニ用テ

ヨロシ漢液ハウルヲイタシ砂糖ト汁書ク氏ハ

黒一ト云

石蜜 コウリサトウ虫部ニ石蜜ト云アリハ千ミツ

人同名異物

砂糖 鶏卵ナケレハ出来セズコウリサト

ウハ牛乳汁ニテ製ス又日本ニテ製スルモノハ赤色也

集 一 饅糖 日本ノアリヘイトウ人酥酪和産ナ

刺蜜 和産不詳四五 月頃ニ諸木ノ葉ニ生シ甘キ
モノアリノ蜜ト云世俗カン口ト云ツバキ南
天チンチヤウケカシノ差ニ多生ス木ノ性ノ并
ルモノ右ノモノニ當レ氏未決是非
附録 葡萄 和産ナシ

果之六

蓮藕

ハスノ子人家鉢ニウヘテ賞スルモノハ皆
トウハスノ子倉庫澤ノ沼ニアル單赤口紅ナル
モノハ皆和産之和ノ中ニ根小ニ食食用ニ不
堪モノアリ

集一

合觀並頭是ハ江表ノ湖水ニアリト云一

蓮ニ花開クヲ云千葉ノモノ不結実テンジクハ
不夜舒荷和産ナシ睡蓮ヤツハス金蓮和産ナシ
コウホ子モ亦金蓮ト云同名異物碧蓮繡蓮共ニ
和産ナシ漢液ナシ

蓮實

ハスノ実食用ニハ房中ヨリ毛出テ水テイ
ニ沈ムモノ可用然レ氏多難得故ニ菜名ニアル
モノハ房中ニアルモノ

藕

ハスノ子

藕密

ハスノ子ノワカリホソキモノ

藕節 ハスノ子ノフシ
蓮葉 実ノ肉中ノ青キノ
蓮莢 房ト実トノ間ニアルスベ
蓮花 ハスノハナ
蓮房 ハスノ実ノヌケカラ
荷葉 ハスノ葉
荷鼻 ハスノハナノシリツキ
紅白蓮花 和産漢産共ニナシ
芰実 ヒシノ実京近産ニアルモノハ皆花実共ニ
小人集解ニ所謂野菰之莖葉共ニ大ナルモノハ
集解ノ家接之澄瀉ナシ葉用和サン
芰実ヲニバスノ実一名三ツフキ江表呂津ノ方
言ダンハスチ書ニ鷄頭ノ大サノ如シト云ハ此
実ノ大サノ如シ
穀名 鉤芰苦芰ノ一名

集一

苳菜ヒシノ実

烏芋

クロクワヘ又根チキモノアリ

集二

苳蒲ツクリモ

慈姑

リワヘリワヘニ花サキモノ別ニ一種花ク

ワヘト云モノアリ俗ニ是ヲハモタカト云ヲモ
タカニチ葉單葉ノニ畝アリ又一畝豆クワヘト
云アリ根葉吹田ニウエ故ニスイタクワヘト云
城カアリカイケ又ミソロイケニ葉ノハハニ分
計ゾ長サ一尺バカリナルモノアリトバヘクワ
ヘト云別ニ漢名ナシ

附錄諸果

候騷子

松岡先生ノ説ニトキワアケヒト云木通

ニ似テ葉掌ク冬ニ至テ葉シボマズ故ニトキワ
アケヒト名ク下ノ蘭子ハ此一名ノト云救荒本草
草ノ野木瓜ト云未決的否

